



WESTMOUNT

PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE WESTMOUNT TENUE DANS LA SALLE DU CONSEIL DE L'HÔTEL DE VILLE LE 17 OCTOBRE 2016 À 17 h 10 À LAQUELLE ASSISTAIENT :

MINUTES OF THE SPECIAL MEETING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF THE CITY OF WESTMOUNT HELD IN THE COUNCIL CHAMBER OF CITY HALL ON OCTOBER 17, 2016 AT 5:10 P.M., AT WHICH WERE PRESENT:

Le maire / The Mayor :	P.F. Trent, président / Chairman
Les conseillers / Councillors	P.A. Cutler
	R. Davis
	V.M. Drury
	N. Forbes
	C. Lulham
	P. Martin
	T. Samiotis
	C. Smith

Formant le conseil au complet. / Forming the entire Council.

Également présents /: Sean Michael Deegan, directeur général / Director General
 Also in attendance : Martin St-Jean, greffier / City Clerk
 Lucille Angers, préposée à la rédaction / Recording Secretary

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

1. OPENING OF THE MEETING

Le maire déclare la séance ouverte.

The Mayor calls the meeting to order.

À moins d'indication à l'effet contraire dans le présent procès-verbal, le maire se prévaut toujours de son privilège prévu à l'article 328 de la *Loi sur les cités et villes* (RLRQ, chapitre C-19) en s'abstenant de voter.

Unless otherwise indicated in these minutes, the Mayor always avails himself of his privilege provided for in section 328 of the *Cities and Towns Act* (CQLR, chapter C-19) by abstaining from voting.

2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

2. ADOPTION OF THE AGENDA

2016-10-211

Il est proposé par la conseillère Davis, appuyé par le conseiller Drury

2016-10-211

It was moved by Councillor Davis, seconded by Councillor Drury

QUE l'ordre du jour de la séance extraordinaire du conseil du 17 octobre 2016 soit, et il est par les présentes, adopté.

THAT the agenda of the special Council meeting of October 17, 2016 be, and it is hereby, adopted.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

CARRIED UNANIMOUSLY



2016-10-17

3. DEMANDES DE PERMIS DE CONSTRUCTION - APPROBATION

2016-10-212

Il est proposé par la conseillère Samiotis, appuyé par la conseillère Lulham

QUE, selon les recommandations du comité consultatif d'urbanisme formulées lors de ses séances tenues les 27 septembre et 11 octobre 2016, la liste ci-jointe des demandes de permis de construction, telle que révisée conformément au *Règlement 1305 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale*, soit approuvée.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

4. PÉRIODE DE QUESTIONS

Aucune question n'est posée.

5. AJOURNEMENT DE LA SÉANCE

La séance est levée à 17 h 12.

A large, stylized signature in black ink, appearing to read "Peter F. Trent".

Peter F. Trent
Maire / Mayor

3. URBAN PLANNING - APPROVAL OF BUILDING PERMITS

2016-10-212

It was moved by Councillor Samiotis, seconded by Councillor Lulham

THAT, according to the recommendations of the Planning Advisory Committee at its meetings held on September 27, and October 11, 2016, the attached list of building permit applications, reviewed under *By-law 1305 on Site Planning and Architectural Integration Programmes*, be approved.

CARRIED UNANIMOUSLY

4. QUESTION PERIOD

No question was asked.

5. ADJOURNMENT OF THE MEETING

The meeting thereupon adjourned at 5:12 p.m.

A large, stylized signature in blue ink, appearing to read "Martin St-Jean".

Martin St-Jean
Greffier / City Clerk